

رقم ٢٠١٣/٣٥٩٦

محضر اجتماع رقم ١٠

للهيئة الادارية للغرفة بتاريخ ٢٠١٣/١/٨

في تمام الساعة الثانية عشرة والنصف من بعد ظهر يوم الثلاثاء الواقع في ٢٠١٣/١/٨، عقدت الهيئة الادارية للغرفة اجتماعها الدوري في مقر الغرفة، بحضور السادة :

رئيساً	شركة الملاحة المتحدة للشرق الاوسط (يونيشيب)	ايلى زخور
نائبا للرئيس	شركة سي لاين ش.م.م.	سمير مقوم
نائبا للرئيس	وكالة الفيل شيبينغ ش.م.ل.	عبد الحميد الفيل
أمينا عاما	شركة نقلات الجزائر ش.م.ل.	محمد عيتاني
أمينا للصندوق	وكالة جورج ابو حمد	اندره ابو حمد
عضوا	شركة توريسم أند شيبينغ ش.م.م.	انطوان الشمالي
عضوا	شركة أورابيا إنتركونت ليتمد	كمال شرفان

غائب :

- أنيس عازر.
- محمد فخر الدين.

فاكتمل النصاب القانوني

حدد جدول الاعمال بالمواضيع التالية :

١. تصديق محضر الاجتماع السابق رقم ٩ تاريخ ٢٠١٢/١٢/١١.

٢. بريد الغرفة.

٣. مواضيع مختلفة.



١- تصديق محضر الاجتماع السابق.

افتتح الرئيس الجلسة وتلا الأمين العام الزميل محمد عيتاني محضر الاجتماع السابق للهيئة الادارية رقم ٩ تاريخ ٢٠١٢/١٢/١١، وبما أنه لم يبد أي من الزملاء أي اعتراض، اعتبر المحضر مصدقاً.

٢- بريد الغرفة.

- كتب وزارة الأشغال العامة والنقل.

أ- تأجيل تطبيق المادة برفع قيمة الكفالات المصرفية المتوجبة على الوكالات البحرية.

عمت الهيئة على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٥٠/٢٠١٢/٣٥٨٥ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٤، قرار معالي وزير الأشغال العامة والنقل غازي العريضي رقم ١/١٣٥٦ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٢، والذي ينص على تأجيل تطبيق المادة الثالثة من قرار وزارة الأشغال العامة والنقل رقم ١/٨٦٦ تاريخ ٢٠١٠/٩/٣، برفع قيمة الكفالات المصرفية المتوجبة على الوكالات البحرية من ٢٠١٣/١/١ إلى ٢٠١٤/١/١.

ب- طلب إلغاء التراخيص بمزاولة أعمال الوكالات البحرية في مرفأ بيروت وطرابلس.

أخذت الهيئة علماً بكتب معالي وزير الأشغال العامة والنقل غازي العريضي بالموافقة على طلب الوكالات البحرية التالية إلغاء التراخيص الممنوحة لها بمزاولة أعمال الوكالة البحرية في مرفأ بيروت وطرابلس، اعتباراً من تاريخه:

- الكتاب رقم ٦/٩٧١٩ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢١، وكالة «شركة أنصا للملاحة» بيروت.
- الكتاب رقم ٦/٦٤٤٢ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢١، شركة «كارغو ماستر أبو زيد ش.م.ل.» بيروت.
- الكتاب رقم ٦/٩٨٥٠ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٨، شركة «كنشيب» بيروت.
- الكتاب رقم ٦/٩٦١٠ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢١، شركة «جمال محمد عثمان عرب» طرابلس.
- الكتاب رقم ٦/٩٨٧٧ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٨، شركة «مسعود أخوان للتجارة العامة» طرابلس.

ج- إلغاء الترخيص بمزاولة أعمال التفريغ والتحميل - السستيفادورية في مرفأ بيروت.

أخذت الهيئة علماً بكتاب وزير الأشغال العامة والنقل رقم ٦/٨٤٩٦ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢١، بالموافقة على طلب السيد اسماعيل الترك بإلغاء الترخيص الممنوح له بمزاولة أعمال تفريغ وتحميل السفن - السستيفادورية في مرفأ بيروت اعتباراً من تاريخه.

- ٣ -

- كتب المديرية العامة للنقل البري والبحري.

أ- النشرة رقم ٢٠١٢/١٣ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٤.

عممت الهيئة على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٥٢/٢٠١٣/٣٥٨٧ تاريخ ٢٠١٣/١/٣، البريد الإلكتروني الوارد من المديرية العامة للنقل البري والبحري رقم ٦/٩٩٠٩ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٤، حول النشرة الدورية الصادرة عن لجنة السلامة البحرية في المنظمة البحرية الدولية (IMO) رقم ٣١٧ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٤، بشأن التعليمات في تطبيق معايير المسارات والطرق الملاحية الجديدة في البحار وعند الاقتراب من الدول التالية: هولندا، البرازيل، أستراليا وسنغافورة.

ب- النشرة رقم ٢٠١٢/١٤ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٧.

عممت الهيئة على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٥٣/٢٠١٣/٣٥٨٩ تاريخ ٢٠١٣/١/٤، البريد الإلكتروني الوارد من المديرية العامة للنقل البري والبحري رقم ٦/٩٩٩٧ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٧، حول القرار الصادر عن لجنة السلامة البحرية في المنظمة البحرية الدولية (IMO) رقم ٣١٨ (٨٩) تاريخ ٢٠١٢/٥/٢٠، بشأن تطبيق التعديلات على مدونة نقل بضائع الصب (IMSBC Code) الذي سيصبح ساري المفعول ابتداءً من ٢٠١٣/١/١.

ج- النشرة رقم ٢٠١٢/١٢ تاريخ ٢٠١٢/١٢/١٩.

عممت الهيئة على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٤٧/٢٠١٢/٣٥٨٢ تاريخ ٢٠١٢/١٢/٢٠، البريد الإلكتروني الوارد من المديرية العامة للنقل البري والبحري رقم ٦/٩٧١٨ تاريخ ٢٠١٢/١٢/١٩، حول النشرة الدورية الصادرة عن لجنة السلامة البحرية في المنظمة البحرية الدولية (IMO) بشأن التعليمات والارشادات حول البقاء على قيد الحياة في المياه الباردة.

** بإمكان الزميل الذي يهمله الحصول على نسخ عن هذه النشرات الصادرة عن المنظمة البحرية الدولية (IMO)، الاتصال بأمانة سر الغرفة.

٨/٣

- ٤ -

- دعوة غرفة التجارة والصناعة والزراعة في بيروت وجبل لبنان للمشاركة في اللقاء الموسع مع رئيس جمهورية قبرص والوفد الاقتصادي المرافق له.

كلفته الهيئة نائب الرئيس الزميل عبد الحميد الفيل تمثيل الغرفة في اللقاء الموسع الذي تنظمه غرفة التجارة والصناعة والزراعة في بيروت وجبل لبنان، مع الرئيس القبرصي والوفد الاقتصادي المرافق له، وذلك في فندق فينيسيا إنتركونتيننتال في ١٠/١/٢٠١٣.

- دعوة غرفة التجارة الدولية (ICC) لبنان لحضور الجمعية العمومية للغرفة.

كلفته الهيئة نائب الرئيس الزميل عبد الحميد الفيل تمثيل الغرفة في اجتماع الجمعية العمومية لغرفة التجارة الدولية (ICC) لبنان، والذي يعقد في ٢٨/١/٢٠١٣، في مقر الغرفة.

- كتابا غرفة التجارة الدولية (ICC) لندن.

أ- دعوة للمشاركة في دورة تدريبية في لندن.

اطلعت الهيئة على الدعوة الواردة من غرفة التجارة الدولية (ICC) لندن بتاريخ ١٢/١٢/٢٠١٢، للمشاركة في الدورة التدريبية التي تقيمها في جامعة كامبريدج في لندن، تحت عنوان "How to use the Internet as an effective investigative research tool" كيفية استخدام الانترنت كأداة فعالة في البحوث"، وذلك في لندن خلال الفترة الواقعة ما بين ٧ و ١٠ نيسان (أبريل) ٢٠١٣.

** بإمكان الزميل الذي يهمله معرفة المزيد عن هذه الدورة، الاتصال بأمانة سر الغرفة.

ب- النشرة الإلكترونية الشهرية "International Commercial Crime".

عممت الهيئة على أعضاء الغرفة بتاريخ ٣/١/٢٠١٣، النشرة الشهرية الإلكترونية "International Commercial Crime" الصادرة عن غرفة التجارة الدولية (ICC) لندن لشهر كانون الثاني (يناير) ٢٠١٣.

- التقرير الاقتصادي لغرفة التجارة الدولية (ICC) باريس عن الربع الأخير من العام ٢٠١٢.

أفاد التقرير الصادر عن غرفة التجارة الدولية (ICC) باريس، أن الاقتصاد العالمي مستمر بتراجعته متأثراً بالبطالة وأزمة الديون التي تتخبط فيها أوروبا، ولا سيما بعض دول الاتحاد الأوروبي. وأظهر التقرير الذي

أعدته غرفة التجارة الدولية (ICC) باريس بالتعاون مع مؤسسة "IFO Institute" الإحصائية الألمانية في ميونيخ، ومشاركة ١١٥٦ خبيراً اقتصادياً من ١٢٤ دولة، أن مؤشر المناخ الاقتصادي العالمي انخفض في الربع الأخير من العام ٢٠١٢، وذلك للربع الثاني على التوالي. فقد تراجع من ٨٥،١ نقطة إلى ٨٢،٤ نقطة، علماً أن الخبراء كانوا ينتظرون انتعاشاً في الاقتصاد العالمي مع بداية الربع الثاني من العام ٢٠١٢، عندما بلغ المؤشر ٩٥ نقطة. وقد دفع هذا التراجع الخبراء إلى توقع استمرار تدهور الاقتصاد العالمي خلال النصف الأول من العام ٢٠١٣.

وأشار التقرير أن دول عدة في العالم عانت ركوداً اقتصادياً في الربع الأخير من العام ٢٠١٢. وربط الأمين العام لغرفة التجارة الدولية (ICC) باريس Jean Guy Carrier هذا الكساد بأزمة الديون الغارقة فيها بعض دول الاتحاد الأوروبي، داعياً حكومات دول الاتحاد إلى العمل لإيجاد الحلول الناجعة لهذه الأزمة، لكي تتمكن من استعادة ثقة المستثمرين.

وأضاف التقرير بأن الاقتصاد العالمي سجل انخفاضاً في الربع الأخير من العام ٢٠١٢، متأثراً بتدهور الاقتصاد في الاتحاد الأوروبي الذي سجل تراجعاً من ٨٨،٩ نقطة في الربع الثالث إلى ٨١،٧ نقطة في الربع الأخير. وعزا الخبراء هذا التراجع إلى أزمة الديون الغارقة فيها كل من اليونان والبرتغال وإسبانيا، مما انعكس سلباً على دول الاتحاد التي لم تتمكن من المحافظة على المؤشر الذي كانت سجلته والبالغ ١٠٩ نقاط خلال الفترة الطويلة الممتدة من العام ١٩٩٦ إلى العام ٢٠١١.

وأكد الخبراء أن الديون العامة والبطالة في بعض دول الاتحاد الأوروبي شكلا سبباً رئيسياً لتعثر اقتصاديات هذه الدول، متوقعين مزيداً من التدهور الاقتصادي، لأن ليس هناك من ضوء في نهاية النفق يظهر إمكانية تخلص هذه الدول من أزماتها الاقتصادية والمالية في المستقبل القريب.

وأضاف الخبراء في تقريرهم أن المؤشر الاقتصادي في أميركي الشمالية أظهر تحسناً في الربع الأخير من العام ٢٠١٢، مع انخفاض نسبة البطالة في الولايات المتحدة الأمريكية، في حين سجلوا اتجاهها نزولياً للاقتصاد في القارة الآسيوية حيث تراجع المؤشر من ٨٣،٣ نقطة إلى ٨١،٦ نقطة. وبين التقرير أيضاً أن اقتصاد دول أميركا اللاتينية حقق نمواً في الربع الأخير من العام ٢٠١٢، متوقفاً تحسناً مستمراً في النصف الأول من العام ٢٠١٣.

وأوضح مدير مؤسسة "IFO Institute" Gernot Nerb أن هذا النمو يعود إلى أن صرف عملات بعض هذه الدول لم يعد مبالغاً فيه أو معوماً اصطناعياً (Overvalued)، حتى أن بعضاً من هذه العملات أصبح سعر صرفه أقل من قيمته الحقيقية (UnderValued) مقارنة مع الدولار الأميركي واليورو واللين واللييرة الاسترلينية.



-٦-

وهذا التقييم للعملات ساهم في رفع القدرة التنافسية لاقتصاد هذه الدول، كما أنه ساعد في تفعيل التبادل التجاري الاقليمي (Interregional) في ما بينها.

وأشار التقرير الى ارتفاع نسبة التضخم في بعض الدول في العالم من ٣،٤ بالمئة في الربع الثالث الى ٣،٦ بالمئة في الربع الأخير من العام ٢٠١٢. وهذا الارتفاع سجل في دول أوروبا الغربية وأوروبا الشرقية وأوقيانوسيا والشرق الأدنى، بينما لم يتغير في آسيا وأميركي الشمالية وأفريقيا، في حين أنه انخفض في بعض دول أميركا اللاتينية والدول المستقلة (CIS) الثمانية التالية: Belarus, Azerbaijan, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Moldova, Russia, Tajikistan, Uzbekistan.

وردا على سؤال حول الفساد في العالم، يعتقد ٩٠ بالمئة من الخبراء بضرورة مكافحته وذلك عبر التركيز على الأخلاق ما يؤدي الى تحسين الانتاجية الاقتصادية وجذب المزيد من الاستثمارات الأجنبية في أفريقيا، مقارنة مع ١٣ بالمئة من الخبراء يطالبون بمكافحة الفساد في أوروبا و ٥ بالمئة في أميركا الشمالية.

- كتب الاتحاد العربي لغرف الملاحة البحرية.

اطلعت الهيئة على الكتب التالية الواردة من الاتحاد العربي لغرف الملاحة البحرية:

- الاشتراك السنوي للغرفة في الاتحاد للعام ٢٠١٣.
- دليل أعضاء الاتحاد.
- النشرة الشهرية الالكترونية للاتحاد رقم ٢٠١٢/١٠١ لشهر كانون الأول (ديسمبر) ٢٠١٢.
- الدعوة لحضور اجتماع الجمعية العمومية العادية التاسعة ومجلس ادارة الاتحاد الثامن في الاسكندرية في ٢٠١٣/٢/٢٧.
- دعوة للمشاركة في الدورة التدريبية "Bills of Lading" لمنظمة (Bimco) بالتعاون مع الاتحاد في ٢٦-٢٠١٣/٢/٢٨، حيث يلقي رئيس الغرفة كلمة في حفل افتتاح الدورة.
- تم تعميم الدعوة على أعضاء الغرفة بموجب الكتاب رقم ٥٤/٢٠١٣/٣٥٩٠ تاريخ ٢٠١٣/١/٥.
- تأسيس جهاز عربي لمناقشة المشكلات التسويقية للمنتجات والخدمات العربية ضمن الأمانة العام لمجلس الوحدة الاقتصادية العربية.
- فسخ عقد الشراكة بين شركة كادمار المصرية والخط الملاحي التركي سيسا لاين.



-٧-

٣- مواضيع مختلفة.

- لقاء معايدة في مقر الغرفة في ٢٧/١٢/٢٠١٢.

عقد لقاء معايدة في مقر الغرفة الدولية للملاحة في بيروت ظهر يوم الخميس الواقع في ٢٧/١٢/٢٠١٢، شارك فيه رئيس الغرفة وبعض الزملاء في الهيئة الادارية والغرفة ومدير مرفأ طرابلس السيد أحمد تامر. جرى خلاله اللقاء تبادل التهادي بمناسبة حلول العام الجديد. وقد رحب الرئيس بالحضور متمنيا لهم عاما مليئا بالأمن والسلام والازدهار والصحة والعافية لهم ولعائلاتهم.

- الاجتماعات مع ادارة واستثمار مرفأ بيروت.

عمت الهيئة على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٣٥٧٧/٢٠١٢/٤٤ تاريخ ١٤/١٢/٢٠١٢، محضر الاجتماع الذي عقده رئيس الغرفة مع الرئيس المدير العام المهندس حسن قريطم، بحضور بعض المسؤولين في المرفأ في ١٢/١٢/٢٠١٢. وقد جرى في الاجتماع متابعة البحث في المشروع الذي أعدته ادارة المرفأ لزيادة التعريفات المرفئية.

وأبلغت الهيئة أعضاء الغرفة بموجب كتابها ٣٥٧٧/٢٠١٢/٤٤ تاريخ ١٤/١٢/٢٠١٢، النقاط التي جرى بحثها في الاجتماع الذي عقد مع ادارة واستثمار مرفأ بيروت بتاريخ ١٢/١٢/٢٠١٢، ولا سيما ملاحظاتها على مشروع زيادة التعريفات المرفئية الذي أعدته ادارة المرفأ.

كما وجهت الغرفة الكتاب رقم ٣٥٧٨/٢٠١٢ تاريخ ١٥/١٢/٢٠١٢، الى الرئيس المدير العام لمرفأ بيروت المهندس حسن قريطم، تضمن اجراءات عن حركة البضائع المفرغة في مرفأ بيروت خلال الأشهر الثلاثة: أيلول، تشرين الأول وتشرين الثاني من العام ٢٠١٢. وقد أكدت هذه الاحصاءات أن القسم الأكبر من البضائع المفرغة من سفن العادية هو الحديد ومشتقاته، وبالتالي طلبت الغرفة في كتابها من ادارة المرفأ عدم زيادة الرسوم المرفئية على شحنات الحديد خشية تحويلها للتفريغ في مرفأ أخرى. وقد جرى تعميم هذا الكتاب على أعضاء الغرفة بموجب كتابها رقم ٣٥٧٩/٢٠١٢/٤٥ تاريخ ١٥/١٢/٢٠١٢.

كما جرى تعميم كتاب الغرفة رقم ٣٥٨١/٢٠١٢/٤٦ تاريخ ١٨/١٢/٢٠١٢، على أعضاء الغرفة المتضمن المعلومات التي حصلت عليها من الرئيس المدير العام لادارة واستثمار مرفأ بيروت المهندس حسن قريطم حول آخر التطورات المتعلقة بالمشاريع الخاصة بمرفأ بيروت.

عدد الزائرين للموقع الالكتروني للغرفة . www.icnbeirut.com

اطلعت الهيئة على الاحصاء الرسمي الذي أظهر أن عدد الزائرين لموقع الغرفة الالكتروني ارتفع الى ١٢٥٩ زائر في كانون الأول ٢٠١٢، مقابل ١١٢٩ زائر في تشرين الثاني ٢٠١١، و ١١٣٢ زائر في تشرين الأول ٢٠١٢.

اختيار الغرفة الداعم الرسمي لـ "المؤتمر والمعرض الأول لمرافئ المتوسط في مصر للعام ٢٠١٣" و"المؤتمر

والمعرض التاسع للنقل في شرق المتوسط في بيروت للعام ٢٠١٣"

وافقت الهيئة على أن تكون الداعم الرسمي لـ "1st MED Ports 2013, Egypt Exhibition &

"Conference" الذي سيعقد في الاسكندرية في ٢٤/٢٣ نيسان (أبريل) ٢٠١٣، و "9th Trans Middle

"East 2013 Beirut Exhibition and Conference" الذي سيعقد في بيروت برعاية معالي وزير

الأشغال العامة والنقل الأستاذ غازي العريضي في ٣٠/٢٩ أبريل (مايو) ٢٠١٣.

وكانت الغرفة قد تلقت دعوة من المؤسسة المنظمة للمؤتمرات والمعارض العالمية "Transport Events

"Management Limited لتكون الداعمة لهذين الحدثين الهامين دون أي مقابل.

ولما لم يعد هناك من شيء للمناقشة، رفعت الجلسة في تمام الساعة الواحدة والنصف من بعد الظهر.

الرئيس
إيلي اميل زخور



الأمين العام

محمد مصطفى عبتاني